



SPEIKOSEPT CHX 2 %

Zusammensetzung: Lösung enthält 2% Chlorhexidindigluconat

Anwendungsgebiete:

Zur Reinigung kontaminierter Wurzelkanalinstrumente während der Wurzelkanalbehandlung.

Dosieranleitung, Hinweise zur Anwendung:

Eine ausreichende Menge der Lösung in ein geeignetes Gefäß (Arbeitsständer für Endofeilen) geben. Die gebrauchten Instrumente werden nach der Verwendung in die Lösung eingebracht. Aufgrund der bakteriziden Wirkung des Chlorhexidindigluconats ist von einer raschen Keimzahlverminderung auszugehen.

Die Speikosept CHX 2 % - Lösung dient nachweislich hervorragend zur Eliminierung des Endokeims *Enterococcus faecalis* (Keimverminderung um 99%).

Der Tensidzusatz des Produkts gewährleistet eine rasche und vollständige Ablösung behandlungsbedingter Rückstände vom Instrument. Ein Abspülen der Instrumente ist nicht erforderlich. Vor der Sterilisation empfiehlt sich eine weitere Aufbereitung der Instrumente.

Hinweise:

Dieses Medizinprodukt darf nach Ablauf des Verfallsdatums nicht mehr angewendet werden.

Nach Gebrauch Flasche wieder dicht verschließen und bei Raumtemperatur lagern. Unzugänglich für Kinder aufbewahren.

Handelsform:

| | | |
|--------------|----------------|-------------------|
| Flüssigkeit: | Inhalt 30 ml, | Artikel-Nr.: 1056 |
| | Inhalt 100 ml, | Artikel-Nr.: 1070 |

Stand: April 2011

SPEIKO®- Dr. Speier GmbH Postfach 7204 D-48039 Münster
Telefon +49 (0)251 78904-0 Telefax +49 (0)251 78904-22 E-Mail: info@speiko.de www.speiko.de

Printed in Germany - Imprimé en Allemagne



SPEIKOSEPT CHX 2 %

Composition: Solution contains 2% chlorhexidin-digluconat

Applications:

Cleansing of contaminated root canal instruments during treatment of root canals

Dosage instructions, form and duration of application:

Put a sufficient amount of solution into an appropriate vessel (endo tray boxes). Immerse used instruments in the solution after use. A reduction of the number of bacteria can be anticipated on account of the bactericidal mode of action of chlorhexidin-digluconate. Speikosept CHX 2% Solution is excellently suitable to eliminate the bacterium *Enterococcus faecalis*. (bacterial reduction 99%)

The addition of surfactants to the product ascertains that remnants adhering from treatment are rapidly and completely detached from the instruments. Subsequent rinsing of the instruments is not necessary. Additional preparation of the instruments before sterilising is recommended.

Special instructions:

This medical product must not be used after its shelf-life has expired.
Close bottle tightly after use and store at room-temperature.
Keep this medical product out of the reach of children.

Available in the following packs:

| | | |
|---------|------------------|------------------|
| Liquid: | contents: 30 ml | Article-No. 1056 |
| | contents: 100 ml | Article-No. 1070 |

Status: april 2011

SPEIKO® - Dr. Speier GmbH Postfach 7204 D-48039 Münster
Telephone +49 (0)251 78904-0 Telefax +49 (0)251 78904-22 E-Mail: info@speiko.de www.speiko.de

Printed in Germany - Imprimé en Allemagne



SPEIKOSEPT CHX 2 %

Composition: Solution contient 2% de chlorhexidin-digluconat

Indications thérapeutiques:

Pour la nettoyage d'instruments contaminés pour canaux radiculaires au cours du traitement du canal radiculaire.

Posologie, mode et durée d'administration:

Versez une quantité suffisante de solution dans un recipient approprié (boîte endo). Après emploi, déposez les instruments dans la solution. L'effet bactericide du chlorhexidine digluconate laisse présupposé une réduction rapide des germs pathogènes.

Speikosept CHX 2% est excellent susceptible pour éliminer la bactérie *Enterococcus faecalis*. (reduction des germs pathogens 99%)

L'adjonction de tensides du produit assure un détachement complet et rapide de résidus de produits de traitement adhérent à l'instrument. Un lavage des instruments est superflu. Avant la stérilisation, il est recommandé de soumettre les instruments à un traitement supplémentaire.

Remarques importantes:

Ce produit medical ne peut plus être utilisé une fois que sa date limite d'utilisation est dépassée.

Après emploi, le flacon doit être stocké refermé de manière bien étanche et à température ambiante.

Ce produit medical doit être range hors de la portée d'enfants.

Présentation:

| | | |
|----------|-----------------|----------------|
| Liquide: | Contenu: 30 ml | Référence 1056 |
| | Contenu: 100 ml | Référence 1070 |

Etat: avril 2011

SPEIKO® - Dr. Speier GmbH Postfach 7204 D-48039 Münster
Téléphone +49 (0)251 78904-0 Telefax +49 (0)251 78904-22 E-Mail: info@speiko.de www.speiko.de

Printed in Germany - Imprimé en Allemagne